2025/11/04 17:44 1/3 Jeremiah 31:17

Jeremiah 31:17

Hebrew	יְהוָה לְאַחֲרִיתֵּדּ נְאָם יְהֹוֶה plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigיְנֵשׁ תִּקְוָה לְאַחֲרִיתֵּדּ נְאָם יְהֹוֶה
	hebrew
	Meaning
	* Yahweh - God's personal name
	It is not a generic term for "god", but rather the word יְהוָּה (YHWH) is the name by which God uniquely identifies himself in the Old Testament.
	First appearing in Genesis 2:4, it occurs over 6,000 times in the Old Testament.Exodus 3:14Deuteronomy 6:4Psalm 23:1Romans 10:13Joel 2:32Exodus 20:7Psalm 18:1Exodus 15:3Psalm 8:1Genesis 2:41 Samuel 1:3Judges 6:24Genesis 22:14Jeremiah 23:6 וְשֵׁבוּ בָּנִים לֹנְבוּלֵם
ESV	There is hope for your future, declares the LORD, and your children shall come back to their own country.
NIV	So there is hope for your future," declares the LORD. "Your children will return to their own land.
NLT	There is hope for your future," says the LORD. "Your children will come again to their own land.

Last update: 2025/10/23 00:28

κινήσατε αὐτῷplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigαὐτός

greek

Meaning

* He, she, it * Himself, herself, itself * Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) $\pi \acute{a} \nu \tau \epsilon \varsigma$ pluginautotooltip default plugin-autotooltip big $\pi \acute{a} \varsigma$

greek

Meaning

* All * Every * The whole

Adjective.

Usage in the New Testament

The sense of $\pi \tilde{\alpha} \varsigma$ depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.

With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 κυκλόθεν αὐτοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip bigαὐτός

greek

Meaning

LXX

* He, she, it * Himself, herself, itself * Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) πάντεςpluginautotooltip_default plugin-autotooltip_bigπᾶς

greek

Meaning

* All * Every * The whole

Adjective.

Usage in the New Testament

The sense of $\pi \tilde{\alpha} \varsigma$ depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.

With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 εἰδότες ὄνομα αὐτοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip bigαὐτός

greek

Meaning

* He, she, it * Himself, herself, itself * Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) εἴπατε πῶς συνετρίβη βακτηρία εὐκλεής ῥάβδος μεγαλώματος

KJV

And there is hope in thine end, saith the LORD, that thy children shall come again to their own border.

Jeremiah 31:16 ← Jeremiah 31:17 → Jeremiah 31:18

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Jeremiah → Jeremiah 31

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=jeremiah_31:17

Last update: 2025/10/23 00:28

